

Porównanie tłumaczeń Izajasza 66:3

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Zarzynający cielca (ludzie) bijący człowieka, ofiarujący owcę (ludzie) łamiący kark* psu, wnoszący ofiarę z pokarmów (i) krew świni, ofiarujący ku pamięci kadzidło (ludzie) błogosławiący bóstwo** – jak oni wybrali swe drogi i ich dusza lubuje się w obrzydliwościach,*** ¹⁾²⁾³⁾

¹⁾ <x>20 13:13</x>; <x>20 34:20</x>; <x>50 21:1-9</x>

²⁾ bóstwo, 𐤁𐤓𐤕 ('awen) : bezwartościową rzecz.

³⁾ <x>290 1:10-17</x>; <x>300 7:21-23</x>